
Disney
Das große goldene Buch der
Weihnachts-Geschichten
CARLSEN





© 2026 Disney Enterprises Inc.
Alle Rechte vorbehalten.
Die deutsche Ausgabe erscheint bei:
Carlsen Verlag GmbH
Völckersstraße 14–20
D–22765 Hamburg

Lektorat: Constanze Steindamm
Gestaltung und Satz: awendrich grafix, Itzehoe
Herstellung: Stefanie Parello

Wir behalten uns die Nutzung unserer Inhalte für Text- und Data-Mining im Sinne von § 44b UrhG ausdrücklich vor.

Mit Fragen zur Produktsicherheit wenden Sie sich bitte an: carlsen.de

Alle Illustrationen (soweit nicht anders angegeben): Disney Storybook Art Team

Susi und Strolch: Weihnachtstraditionen. Originaltitel *Christmas Traditions*. Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc. Text: Kate Ritchey, Übersetzung: Claudia Dziallas. Basierend auf Figuren aus dem Film Lady and the Tramp. Copyright © 1955 Disney Enterprises, Inc.

Cars: Hook rettet Weihnachten. Originaltitel Mater saves Christmas. Adaption: Megan Ilnitzki. Basierend auf dem Buch von Kiel Murray, Copyright © 2012 Disney Enterprises, Inc., und Pixar. Basierend auf dem Film Cars. Copyright © 2006 Disney Enterprises, Inc., und Pixar. Übersetzung: Ann-Christin Andresen. Disney/Pixar Elemente © Disney/Pixar; rights in underlying vehicles are the property of the following third parties: Chevrolet Impala is a trademark of General Motors; Hudson Hornet is a trademark of FCA US LLC; Jeep® and the Jeep® grille design are registered trademarks of FCA US LLC; Ferrari Elements produced under license of Ferrari S.p.A. FERRARI, the PRANCING HORSE device, all associated logos and distinctive designs are property of Ferrari S.p.A. The body designs of the Ferrari cars are protected as Ferrari property under design, trademark and trade dress regulations; FIAT is a trademark of FCA Group Marketing S.p.A.; Mercury and Model T are trademarks of Ford Motor Company; Porsche is a trademark of Porsche; Sarge's rank insignia design used with the approval of the U.S. Army; Volkswagen trademarks, design patents and copyrights are used with the approval of the owner, Volkswagen AG; Background inspired by the Cadillac Ranch by Ant Farm (Lord, Michels and Marquez) © 1974.

Micky & Freunde: Die kleinen Weihnachtshelfer von Kate Ritchey. Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc.

Die Schöne und das Biest: Ein Geschenk für Tassilo. Basierend auf dem Disney-Film *Beauty and the Beast*. Copyright © Disney Enterprises, Inc.

Arielle: Eine festliche Schatzsuche. Originaltitel *The Holiday Treasure Hunt*. Copyright © 2010 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf Figuren aus dem Film Arielle, die Meerjungfrau. Copyright © 1989 Disney Enterprises, Inc. Text: Lisa Ann Marsoli; Übersetzung: Ann-Christin Andresen.

Peter Pan: Weihnachten in Nimmerland. Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf Figuren aus dem Film *Peter Pan*. Copyright © 1953 Disney Enterprises, Inc., Text: Megan Bryant; Übersetzung: Ann-Christin Andresen

Dornröschen: Auroras Weihnachtsfest von Lisa Ann Marsoli. Copyright © 2014 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf den Figuren aus dem Film *Sleeping Beauty*, Copyright © 1959 Disney Enterprises, Inc.

Pinocchio: Überraschung für Figaro. Originalt Titel *A Surprise for Figaro*. Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf Figuren aus dem Film *Pinocchio*. Copyright © 1940 Disney Enterprises, Inc.; Text: Brittany Rubiano; Übersetzung: Ann-Christin Andresen.

Küss den Frosch: Das Weihnachtsessen. Originaltitel *The Christmas Feast*, Text: Lisa Ann Marsoli, Übersetzung: Ann-Christin Andresen, Copyright © 2010 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf Figuren aus dem Film *The Princess and the Frog*. Copyright © 2009 Disney Enterprises, Inc., teilweise inspiriert von dem Buch *The Frog Princess* von E. D. Baker Copyright © 2002, erschienen bei Bloomsbury Publishing, Inc.

101 Dalmatiner: Schneewelpen, adaptiert aus dem Buch *Snow Puppies* von Barbara Bazaldua, erschienen bei Golden Books Publishing Company, Inc. Copyright © 1996. Basierend auf den Figuren aus dem Film *One Hundred and One Dalmatians*, Copyright © 1961 Disney Enterprises, Inc. *One Hundred and One Dalmatians* basiert auf dem Buch *The Hundred and One Dalmatians* von Dodie Smith, erschienen bei The Viking Press.

Die Eiskönigin: Das Läuten der Weihnachtsglocke. Basierend auf dem Disney-Film *Frozen*. Copyright © Disney Enterprises, Inc.

Robin Hood: Weihnachten für alle. Basierend auf dem Disney-Film *Robin Hood*. Copyright © Disney Enterprises, Inc.

Micky & Freunde: Mickys Weihnachtserinnerungen. Originaltitel *Mickeys Christmas Memories*, Copyright © 2021 Disney Enterprises, Inc., Text: Fiore Manni für Book on a Tree, London. Übersetzung: Constanze Steindamm. Illustrationen: John Loter und Goodname Studio.

Winnie Puuh: Frohe Weihnachten, Winnie Puuh; adaptiert von Megan Ilnitzki, Copyright © 2016 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf den Winnie-Puuh-Werken von A. A. Milne und E. H. Shepard. Alle Rechte vorbehalten.

Rapunzel: Geister der Vergangenheit. Originaltitel *Ghosts of Christmas Past*. Copyright © 2014 Disney Enterprises Inc. Basierend auf den Figuren aus dem Film *Rapunzel – Neu Verföhnt*. Copyright © 2010 Disney Enterprises, Inc. Text: Elle D. Risco; Übersetzung: Ann-Christin Andresen.

Aschenputtel: Die perfekte Feier von Lisa Ann Marsoli. Copyright © 2014 Disney Enterprises, Inc. Basierend auf Figuren aus dem Film *Cinderella*. Copyright © 1950 Disney Enterprises, Inc.

Disney

Das große goldene Buch der Weihnachts-Geschichten



CARLSEN

Inhalt

Susi und Strolch
Weihnachtstraditionen 9

Cars
Hook rettet Weihnachten 27

Micky & Freunde
Die kleinen Weihnachtshelfer 45

Die Schöne und das Biest
Ein Geschenk für Tassilo 61

Arielle, die Meerjungfrau
Eine festliche Schatzsuche 77

Peter Pan
Weihnachten in Nimmerland 91

Dornröschen
Auroras Weihnachtsfest 109

Pinocchio
Überraschung für Figaro 125

Inhalt

Küss den Frosch
Das Weihnachtsessen 139

101 Dalmatiner
Schneewelpen 153

Die Eiskönigin
Das Läuten der Weihnachtsglocke 167

Robin Hood
Weihnachten für alle 175

Micky & Freunde
Mickys Weihnachtserinnerungen 187

Winnie Puuh
Frohe Weihnachten, Winnie Puuh 207

Rapunzel
Geister der Vergangenheit 223

Aschenputtel
Die perfekte Feier 239



Susi und Strolch

Weihnachtstraditionen

Susi war aufgeregt. Weihnachten stand vor der Tür.

„Ich kann es wirklich kaum erwarten, den Welpen all unsere Weihnachtstraditionen beizubringen“, berichtete sie Strolch.

„Beibringen?“, wunderte sich Strolch. „Was gibt es ihnen beizubringen? Passiert Weihnachten nicht einfach an Heiligabend?“

„Na ja, schon“, räumte Susi ein. „Aber an Weihnachten geht es um mehr als nur um irgendeinen Tag im Jahr. Es geht um all die Dinge, die wir als Familie gemeinsam tun.“





Es war für Susi das erste Weihnachten mit den Welpen – und mit Strolch. „Warte ab, bis du den hell erleuchteten Baum siehst“, sagte sie zu ihm. „Es ist magisch. Und dann hängen wir unsere Strümpfe an den Kamin …“

Strolch sah verwirrt aus. „Warum sollten wir Strümpfe an den Kamin hängen?“, fragte er Susi.

„Damit der Weihnachtsmann sie mit Geschenken füllt, natürlich“, antwortete Susi.

Genau in dem Moment hörten die beiden eine Stimme mit einem starken schottischen Akzent. „Aye, der gute alte Sankt Nikolaus füllt deinen Strumpf mit Spielzeugen und Knochen und hübschen Halsbändern“, sagte ihr Freund Jock, der dazugekommen war.



„An den Feiertagen gefällt mir das Weihnachtssingen am besten“, fügte Pluto hinzu, als er die Gruppe erreichte. „Susi ist eine mächtig gute Sängerin, und ich bin selbst für ein äußerst angenehmes Heulen bekannt.“

„Ich mag die Lichter“, sagte Jock. „Es ist, als hätte man einen winzig kleinen Teil vom Nachthimmel im Haus.“

Susi lächelte. „Ich mag das Weihnachtsessen am liebsten. Wir sitzen alle zusammen und essen die beste Mahlzeit des Jahres.“

„Das hört sich nach einer richtigen Feier an, Täubchen“, sagte Strolch.

„Was ist deine liebste Tradition, Kumpel?“, fragte Jock.

„Ich habe noch nie so wirklich Weihnachten gefeiert“, gestand Strolch ihnen. „Auf der Straße ist es ein Tag wie jeder andere. Auch wenn die Essensreste *sehr* viel besser waren als gewöhnlich.“

„Tja, all das hat sich verändert“, sagte Susi. „Ich weiß einfach, dass du unsere Weihnachtstraditionen lieben wirst, und die Welpen werden es auch. Es ist wirklich die wundervollste Zeit im Jahr.“







„Was ist die wundervollste Zeit im Jahr, Mama?“, fragte Strolchi, als er zu seinen Eltern hüpfte.

Seine Geschwister Fluffy, Ruffy und Scooter rannten ihm nach.

„Mama, Mama!“, riefen sie. „Herrchen Jim bringt einen Baum *ins Haus!* Warum tut er das?“

„Weihnachten, meine Lieblinge“, antwortete Susi mit einem Lächeln.



Susi hatte recht. Weihnachten war magisch. Das gesamte Haus glitzerte und erstrahlte mit Dekorationen und Licht. Die Welpen hatten viel Spaß dabei, den Baum zu schmücken, obwohl Strolch ihnen helfen musste, damit sie die Äste erreichten! Und Frauchen Betty ließ sie sogar ein paar ihrer lieblich duftenden Weihnachtsplätzchen probieren.





In einer kalten Nacht mummelte sich die ganze Familie dick ein und ging mit Jock und Pluto Weihnachtslieder singen. Susi hatte tatsächlich eine wunderbare Stimme, obwohl es schwer war, sie über Plutos Geheul hinweg zu hören!



An Heiligabend ging die Familie Darling Schlittschuhlaufen. Fluffy, Ruffy und Scooter waren großartige Eisläuferinnen, genau wie ihre Mutter. Aber Strolch und Strolchi waren nicht ganz so anmutig. Sie stürzten beide mit dem Gesicht voran auf das Eis!

„Das wird sicher nicht meine liebste Weihnachtstradition werden“, sagte Strolch lachend, als Susi ihm wieder auf die Beine half.

Vor dem Schlafengehen in dieser Nacht halfen Susi und Strolch den vier Welpen, ihre Strümpfe an den Kamin zu hängen.

„Wofür sind die?“, fragte Strolchi seine Mutter.

Susi lächelte. „Warte nur ab“, sagte sie.



Am nächsten Morgen fanden die Welpen ihre Strümpfe prall gefüllt vor. Der Weihnachtsmann war gekommen! Für Fluffy hatte er einen Teddybären gebracht, für Ruffy eine Bürste, eine piepsende Maus für Scooter und einen großen Ball für Strolchi. Susi bekam einen neuen Wassernapf und Strolch einen neuen Kauknochen.

„Frohe Weihnachten euch allen!“, sagte Susi und sah glücklich ihre Familie an.





Später am Abend machte Susi die Welpen bettfertig, als sie etwas hörte, das ihr Sorgen machte.

„Fröhliche Weihnachten, Tante Clara“, sagte Herrchen Jim, als er die Tür öffnete. „Wir sind so froh, dass du es zum Abendessen geschafft hast.“

Tante Clara grüßte Jim und setzte sanft ihre Katzen Si und Am ab. Die gerissenen Tiere schlichen in den Raum, schnüffelten an den Welpen und schlüpften danach ins Esszimmer.

Susi wandte sich an Strolch. „Wir sollten ein Auge auf die beiden haben“, sagte sie. „Man kann nie wissen, was –“

RUMS!



„Oh nein!“, schrie Susi, als sie ins Esszimmer eilten. Die Katzen hatten die Schüsseln umgestoßen und verteilten das Essen überall!

„Das Weihnachtsessen ist ruiniert“, sagte sie traurig.

Doch die Katzen waren nicht so raffiniert, wie sie dachten. Betty hatte alles gesehen und wusste, dass sie für den Ärger verantwortlich waren.

Tante Clara entschuldigte sich vielmals und sperrte die Katzen in ihre Transportbox. Anschließend half sie, das Chaos aufzuräumen.

Nachdem das zerbrochene Geschirr und das ruinierte Essen entsorgt waren, schauten sich Susi und Strolch im leeren Esszimmer um.

„Es tut mir wirklich leid um das schöne Essen, Täubchen“, sagte Strolch.

„Es ist meine liebste Weihnachtstradition, und nun kann ich sie nicht mit dir teilen“, sagte Susi traurig. „Ich hatte mich so sehr darauf gefreut.“

Auf einmal hatte Strolch eine Idee. „Komm mit!“, sagte er. „Lass uns Jim, Betty, Tante Clara und die Kinder holen. Mir ist soeben klar geworden, dass ich jetzt *meine* Weihnachtstradition mit euch teilen muss.“





Strolch führte die ganze Familie in die Stadtmitte – zu Toni's!

„Hey, Mann!", rief Toni freudig, als er sie hereinkommen sah. „Willkommen zum Weihnachtsessen! Wir haben uns schon gefragt, ob wir dich dieses Jahr zu Gesicht kriegen würden. Und dann noch mit so einer schönen Familie! Kommt herein!"

„Das ist perfekt", sagte Susi zu Strolch, als sich alle um ein leckeres italienisches Weihnachtsessen setzten.

„Frohe Weihnachten", verkündete Strolch. „Auf dass alle unsere Traditionen noch viele Jahre fortgeführt werden – abgesehen vielleicht vom Eislaufen!"

